

# 六十二年我國對外貿易政策之商榷

葉章美

## 壹 一九七四年世界經濟之展望

### 一 一般

一九七三年國際通貨膨脹，金融動盪不安，導致國際間物價更普遍上漲。尤其二十多個國家發生水旱災，影響農業生產，供不應求。因此，重要工業原料及糧食的短缺，加上投機等心理因素，各國乃競相爭購囤積，又恐美元再度貶值，於是除購買黃金及各地房地產之外，也在今天不買、明天更貴的心理下，爭取更多的物資原料，以保實質，藉謀厚利。但世界貿易並未因此而削弱，據關稅暨貿易總協定（General Agreement on Tariff and Trade）發表的年報指出：一九七三年世界貿易量的擴大，可以說是戰後經濟史上增長最快的一年，前半年間世界出口貿易的流通美元已比以往增加了四〇%；即使把售價增加以及幣值變動的影響計算在內，貿易成長率依然有一五%，若以全年來推算，可能會超過一二%<sup>①</sup>。

正當美國、西歐及日本共同享有世界性的經濟景氣之時，突發的石油危機，頓使整個世界經濟形將鈍化。早在這次中東戰爭爆發之前，經濟學者們就預測：美國、西歐及日本在其經濟循環過程中，明年都可能有一段時間的經濟停滯（Stagnant），國民生產總值降低，那是由於世界性的原料求過於供以及世界性的通貨膨脹威脅，於是各國政府乃運用其財政金融的緊縮政策所將引起。石油危機發生後，立刻加劇了問題的嚴重性，明年世界經濟的遲滯不前（減緩）是可以預料得到的。現在問題是：預期的逆勢，是否一縱即逝？到目前為止，尚乏廣泛一致的看法。但是專家們重訂一九七四年的預測時，一致預期經濟成長率將減緩至九%或一〇%，比今年的一二——一三

%低，而却比一九七二年的八·五%略高<sup>②</sup>。

工業國家因為石油價格的上漲，一九七四年將增加支出二百五十億美元以上，沒有石油輸出的開發中國家，石油漲價使其明年將額外多負擔約二十五億美元<sup>③</sup>，這將消耗她們從工業化國家所接受經濟援助的四分之一。而幾個主要工業國家為了對抗原油價格的增加可能會產生對貿易平衡的影響，已經同意避免捲入「向你鄰國求援」（Beggary thy Neighbor）的政策。據經濟合作發展組織（Organization For Economic and Corporation and Development）的推估：一九七四年由於許多產油國家宣告其油價上漲，將會給OECD的二十四個國家帶來十五億美元入口額的增加，其中三分之二是來自OECD內五個最大的國家。日本和美國的石油帳單可望各增加二億七千五百萬美元；西德增加一億七千五百萬美元；法國和英國分別為一億五千萬美元和一億二千五百萬美元<sup>④</sup>。由於此種巨大的威脅，將會使這些國家進入赤字狀況，或是赤字狀況更為嚴重（例如美國、英國）。如果各國為了減低貿易逆差而競相運用浮動匯率來解決問題的話，那麼，更容易引起如同一九三〇年時不景氣的情況。

茲為更進一步了解我國今後對外貿易關係，下面先就幾個重要貿易對手國目前以及明年的經濟情況以分析：

### 二 美國

今年對美國來說，可以稱作「危機年」，因為在這期間包括了經濟的擴大與政治的混亂。這些戲劇性的事件乃是：去年冬季的國際貨幣危機，駭人聽聞的水門事件的揭發；繼之副總統的辭職以及其他高級政府官員的被控，物價的昇騰；勞工的缺乏和其他通貨膨脹的壓力，另外極高的利率，中東的

戰爭、能源問題的加劇以及緊張的國際關係和貿易談判。無論如何，雖有這一連串紊亂的事件困擾著，而美國的經濟仍然繼續前進，在外匯市場上美元也受到新的評價。但是所有這些事件及證券市場真正的考驗期間，可能已逼在眼前。

據「美國新聞與世界報導」週刊的分析，中東戰爭及能源危機這兩項主要的因素將使美國明年的經濟情況有所轉變，人們都在問：究竟一九七四年的演變是經濟的蕭條（Depression）或者僅僅是一種減緩（Slow down）？許多跡象都顯示美國的經濟繁榮突然地減緩，而這種減緩是否將變成實際的蕭條，至今仍然成爲被爭論的大問題。密西根大學考察研究中心（The Survey Research Center at the University of Michigan）報導說：十五年來「消費者悲觀主義」從來沒有這麼普及過，該中心曾提出消費者的購買計劃和態度的例子：汽車市場早已顯示受到影響，新車的銷售量減低一%；住宅的興建開始減少，將使今後地毯、傢俱、窗簾以及廚房設備的購買減少；能源的缺乏也迫使許多工業減縮——航空、合板業、塑膠業以及化學工業⑤；終於，短期借款利率及房屋抵押也都降低，聯邦準備爲了使經濟減緩不致於更嚴重，因而改變了一種較爲鬆緩的貨幣政策。

現在經濟學家預言：一九七四年間生活費用將上升約四%至五%。美國總統尼克森的首席經濟顧問史坦恩（Mr. Herbert Stein）在華盛頓告訴記者說：假使阿拉伯石油禁運繼續至明年底，同時總統的保存能源措施收效，那麼將使明年的國民生產毛額比燃料供應正常所可能達到的水準減少二%，失業率將自目前的四·五%，升高至六%，這將代表有一百萬人會失去他們的工作⑥。

至於對外貿易方面，由於近年許多國家農產品歉收，世界糧食減產，各國紛紛向美國購買，以致今年下半年以後，美國對外貿易收支大幅改善，已連續數月出現相當數額的順差。美國財政次長渥克九月十四日在美國曾表示，兩年來美國國際貿易一向處於入超狀態，明年將會出現出超，在國際收支平衡上也會有盈餘。

雖然，貿易上的盈餘和美元地位的穩固使美國經濟稍顯樂觀，但是接近七%的通貨膨脹率，仍將是一大困擾⑦。

### 三 日本

日本自稱「經濟大國，資源小國」，各種資源都缺乏，尤以能源爲最。目前阿拉伯產油國家的減產與限運，使日本人意識到，所謂戰後世界第三「經濟巨人」蓬勃的經濟結構，不過是建築在大部份的原料及九〇%以上的能源輸入上⑧。能源缺乏的危機將搞垮日本的強大經濟，瓦解她的出口，以及使通貨膨脹急遽深刻化。

據經濟學人週刊上日本官方悲觀的報告中指出：日本將遭遇到自從戰後經濟上所未曾遭遇的挫敗——從每年穩定成長率九——一〇%降到「零度」或「負數」的成長。在今年十二月以前運送到日本的原油將會比正常需要量減少二〇%，並且估計：明年第一季之前仍不致好轉。而在未來的數月中，日本十四億美元的外匯存底中，有一部份將用來解決這些壓力——用財政上的輸入政策去渡過日本國內生產減縮所引起的供給減少⑨。

日本工業發達，所需石油特多，進口的石油多用於工業生產，因此，既要省油，工業方面就得減產。但是，節省用油並不能緩和日本的缺油危機，反而容易引起更嚴重的併發症。日本政府目前已經施行工業用油用電減少一〇%的緊急措施，油是省下了一些，但汽車、鋼鐵、非鐵金屬製品、石油化學工業、紙漿、水泥、電器等工業，都因減產而漲價，市場缺貨，人心惶惶，不斷的搶購與囤積，一些與石油風馬牛不相及的日常食品、用品也在搶購的範圍之內。終於，石油危機與通貨膨脹攪到了一起，當然更加重了日本國民經濟風雨飄搖的危殆。

值得注意的是：在世界各大國中，日本物價的上升率最大，零售物價日本仍居首位，批發物價則和義大利大致相等，併列第一位⑩。爲了抑制通貨膨脹，日本中央銀行決定把重貼現率提高二%而爲九%，同時提高銀行、郵局的存款利率。

除了通貨膨脹之外，日本外匯收支之赤字也相當驚人。據十一月底的統計，今年一至十月，已有九個月連續寫下赤字，只有二月份例外。十一月份日本國際收支的赤字爲十七億七千萬美元。以對外貿易而論，十一月份尚有一億三千六百零九萬九千美元的順差，出口值比去年同期增加三九·三%⑪。但是，由於日本長期資金流向國外者極鉅，故對外貿易情況縱使好轉，大

藏省認為：以石油爲主的資源漲價，輸入物價上升，預料日本國際收支赤字的情形，仍將繼續存在；同時化肥及石油化工產品的出口也會急劇下降。

#### 四 西歐

阿拉伯產油國石油的減產和漲價，促使西歐正面對著一種新型的「石油通貨膨脹」，假如這種通貨膨脹出現的話，明年西歐也將出現一種「新型的不景氣」。國際貨幣基金日內瓦總裁凱麥生斯特先生(Mr. Ken Mathysen-Gerst) 擔心歐洲將會步入二次大戰後最嚴重的一次經濟衰退<sup>⑭</sup>。歐洲股票市場正如華爾街一樣迅速暴跌。

有些專家預測：西方工業國家明年的國民生產毛額實質成長率將從今年的六·五%降至明年的四%左右<sup>⑮</sup>。因此，石油危機情況更加惡化的今天，西歐各國在「追擊通貨膨脹」的同時，又得忙於應付一場逼近的經濟衰退。

在英國，有些專家指出，第三階段的影響是特別難以估計的。由於商品及石油價格的上漲，將使工資上漲率超過英國政府事先的估計。英國首相希斯還宣佈，工廠今後每週只准開工三天，這個嚴厲的措施就必然要導致一連串的影響，即生產減少，外貿萎縮，國際收支赤字增加，其結果將是英鎊危機更加嚴重。

至於西德，一九七四年的失業情況將相當嚴重，勢必影響她的經濟發展。公共支出也會大量增加，國外的需求刺激國內的生產，以及私人消費的增加和工資上升相抗衡，即使由於石油危機使人較不樂觀，然而西德國民生產毛額的實質成長率仍將在三·五%左右，出口貿易也將繼續發展，但會有小額的出超<sup>⑯</sup>。

唯有法國和義大利例外，因爲法國法郎在貨幣匯價上始終保持平穩，同時通貨膨脹率比西歐其他國家低，另外，國際市場對農產品的需求，也刺激了法國農產品出口，今年已連月出現順差。至於義大利，在貨幣匯價方面，義大利里拉也是處於低貶狀態，對其出口競爭有利。預測這兩個國家的經濟將會繼續增長。法國國民生產毛額的成長率爲六%，義大利爲七%。

#### 五 香港

香港的經濟是以工業及貿易爲主體，但現在股市似乎跑在貿易前面（以

去年股市成交總值超過貿易總值爲例），同時由於地價高、廠租地稅高以及工資的上漲均使香港輕工業呈現衰退。由工業出口旺盛，退縮到轉口貿易的增進。除去西方幣值不穩、物價急漲和香港通貨膨脹率高達二成等因素後，貿易量增加甚微。

目前世界性的石油危機，香港也一樣飽受威脅和影響，不僅是機器和工業原料輸入國日本、美國和英國的減產和漲價，同時主要出口市場也將萎縮。影響之下，失業人數日增，經濟將呈現蕭條情況。

#### 六 東南亞

一九七三年的食米危機，已災害性地使東南亞地區各開發中的國家人民生活指數達至頂點。目前由於嚴重性的肥料短缺，將會產生另一項新的危機。

肥料是米類和多種穀類生長的要害，而石油或天然氣是製成肥料的多種主要原素。阿拉伯石油的減產表示在將來更難獲得肥料。日本化肥、石化品產量的遽減將嚴重損害日本傳統的貿易夥伴印度、印尼和菲律賓的農業生產——人造纖維和人造塑膠供應的短絀也使東南亞國家輕工業發展受挫。

日本對東南亞國家的貿易日增，估計到一九八〇年將達四〇%，而東南亞對日本則日益減少，結果將導致東南亞越沒落。同時，東南亞如此依賴一個國家將造成社會及政治地困擾<sup>⑰</sup>。

### 貳 六十二年我國對外貿易情勢之分析

根據政府有關機關初步估計：今年全年經濟成長率可望達到一二·三%，高於六十一年的一一·五%，國民平均所得可達四百六十七美元，對外貿易總額將達八十億美元<sup>⑱</sup>。

今年一至九月份對外貿易總值，根據海關初步統計爲五十六億八千九百萬美元，輸出總值爲卅一億二千九百餘萬美元，輸入總值爲廿五億五千九百萬美元，出超五億七千萬美元<sup>⑲</sup>。

就貿易地區分析：

## 參 六十二年對外貿易可能遭遇的

### 問題

○對美貿易：今年一至九月份對美貿易共十八億一千七百餘萬美元，其中輸出值十一億九千六百萬美元，佔我輸出總值三八·二%，輸入值六億二千一百萬美元，佔我輸入總值二四·三%，出超五億七千五百萬美元。

○對日貿易：總值十五億七千萬美元，其中輸出值五億七千五百萬美元，佔我輸出總值一八·四%，輸入值九億九千四百萬美元，佔我輸入總值三八·九%，入超四億一千九百萬美元。

○對歐貿易：總值六億九千萬美元，其中輸出值三億九千萬美元，佔我輸出總值一二·七%，輸入值二億九千二百萬美元，佔我輸入總值一一·四%，出超一億零四百萬美元。

○對東南亞貿易：總值七億八千七百餘萬美元，其中輸出值四億八千九百萬美元，佔我輸出總值一五·六%，輸入值二億九千八百餘萬美元，佔我輸入總值八·三%，出超一億九千萬美元。

#### (二)就輸出入貨物種類分析：

在輸出方面，工業產品輸出值廿六億二千二百萬美元，佔出口比例為八三·八%，其中以紡織品輸出值九億二千二百餘萬美元居第一位，電氣機械器材五億三千一百餘萬美元居第二位；夾板木材製品及傢俱二億九千萬美元居第三位。農產加工品二億五千五百餘萬美元，佔八·二%，農產品二億五千一百餘萬美元，佔八·〇%。

今年的紡織工業，雖然處於原料供應短缺及價格不斷調升的境遇下，仍有令人滿意的增長。今年一月至九月的成長率高達四六·九%，但就量的分析則增加極為有限，顯示其成長一方面是國際市場原料普遍上漲，成本已經激增，另一方面則我國紡織工業的品質確已逐漸趨向於高級品之發展。

電子產品在外銷金額上，僅次於紡織品而居第二位，預計今年外銷總額將超出七億美元，較之去年外銷金額四億九千餘萬美元，成長率高達五〇%左右，是當前外銷工業中成長最快的工業之一。照今後的發展趨勢觀察，電子產品的外銷金額，在不久的將來，極可能超過紡織品，成爲我國外銷產品之首位。

在輸入方面，農工原料十五億三千四百餘萬美元，佔輸入總值六〇%，資本設備八億七千六百餘萬美元，佔輸入總值三四%，消費品一億四千八百餘萬美元，佔五·八%。

展望明年我國經濟發展受國際經濟情勢新的變化，成長率可能較今年緩慢，經濟部貿易局初步預估我國對外貿易將形成大幅入超<sup>②</sup>，三、四個月前若干人還主張消滅出超，而今在國際油價上漲一倍以上所發生的連鎖物價反應，以及原料的缺乏諸多因素之下，我們要担心的，將不再是對外貿易的順差所帶來貨幣供給的壓力，而却是外匯存底是否會消耗得太快了。

茲就明年貿易上可能遭遇的問題進一步分析：

#### (一)輸出方面：

○世界經濟從單元經濟邁向多元經濟的過程中，類似限價、限額和高關稅的貿易障礙，似有增加的趨勢，將不利於我國出口之擴張。

○主要貿易對手國家美國、日本、西歐、香港及東南亞各國受能源危機影響，明年經濟成長率下降，可能對我國商品的有效需求減低，因此我國出口勢必減少。

○石油原料缺乏及漲價而使以此爲原料之工業產品出口減少。例如裝飾燈泡等。

○今年下半年及明年，由於國內廠家價格本身不斷變化提高，物資多願在國內銷售，也將致出口成長率減低。

○過去十年已開發國家和開發中國家差距的擴大，使部分開發中國家開始擴張其出口部門，使我國傳統的輸出品及加工輸出品所面臨的國際競爭程度提高。

○工資的上漲，不僅對民生日用品價格發生影響，且對出口產品價格影響更大。

○蘇俄正以相當於二百餘億美元的經濟與技術合作方式對亞洲、拉丁美洲和非洲進行滲透，在亞洲的投資大約五十四億至七十三億美元，這些計劃中約二十九億美元將用於興建或將予興建的七百一十四項工業企業中，有二十六家爲化學、汲油、煉油及瓦斯工業<sup>②</sup>。其經濟滲透可能使我外銷市場發生變化。

## (二)輸入方面：

①輸入原料的困難：明年度整個國際經濟活動已面臨石油、鋼鐵、木材三大重要工業原料供應日趨短缺的嚴重難題。我國自然資源有限，重要的生產資源都要依賴進口供應。然而，目前及將來這些原材料的來源都顯現極端的困難，例如：

①鋼鐵與廢船：所謂鋼鐵原料，除了鐵礦砂這種基本原料外，尚進口廢鋼及廢船，加工成各類鋼品。鐵礦砂國內生產非常有限，故大部分購自印尼及澳洲等地區，目前業者已掌握了充份的鐵礦砂，足夠國內一年所需，問題是廢鋼與廢船。

我國廢鋼九〇%是向美國採購進口，今年美國由於其國內廢鋼鐵發生缺乏的情形，乃衡量美國貿易伙伴的需要量與確保其國內鋼鐵工業所需供應的絕對必需量的情形而制定廢鋼鐵出口配額制。美國明年廢鋼輸出總額為一千萬噸，其中第一季的二百一十萬噸中我國將獲配額十萬零七百噸<sup>②</sup>，僅為過去三年來的四分之一左右，充分顯示了廢鋼來源的嚴重，同時其價格每噸漲到一百四十美元。

至於廢船，由於連續兩年的海運景氣，海運市場在求過於供的情況下，將逾齡的老爺船依然留在不定期航線上行駛，使得原本充裕的廢船也造成缺貨的現象。而且其價格每輕排水噸躍升至目前的一百八十餘美元。

②原木問題：原木採購的困難是一大問題。我國主要原木進口地區是印尼、馬來西亞、菲律賓等南洋各國，其中半數以上的進口量是來自印尼。我國每月採購南洋原木約三十萬立方公尺，這雖然僅佔其每月砍伐量的一〇%，但是在菲律賓準備於四年後停止原木出口，印尼計劃五年後將採取限制原木出口的威脅下，對於今後是否仍能順利進口原木產生極大的憂慮。特別是，從去年下半年西非木材禁止出口後，法國、西德等歐洲國家，紛紛湧向東南亞收購原木，南洋原木市場的價格遂漲至每立方公尺八十美元<sup>③</sup>。

③造紙用的紙漿：今年的國際紙荒，紙價上漲，預料我國明年造紙原料將面臨供需不足與價格高漲的困難。以長纖維木材為原料的牛皮紙漿，在全世界長纖維木材短缺，紙漿工廠生產能力不足之下，發生緊縮現象，價格不斷上漲，幾乎形成有行無市的情形，連帶消費量龐大的新聞紙也發生奇缺現象。我國幾家大報用紙大部份從加拿大進口，據加拿大紙商稱，近來由於國

際紙張供需不平衡，加拿大新聞紙的紙質變薄，價格不穩<sup>④</sup>，因此如果加拿大供紙情況不轉好，明年我們可能看不到像現在一樣好紙張的報紙。

④石油問題：由於國內能源生產的不足，對國外石油進口的需要量愈來愈大，故石油價格的激漲或供應減少，均對我國產生不利影響。

⑤石油化學關係工業：先進工業國家基於公害的理由，不得不對石油化學工業材料減產。在我國工業中，受到石油減產引起國際性的原料缺乏的影響，以紡織工業最為顯著。紡織工業中，又以與石油化學關係最密切的人纖及合纖原料最為嚴重。我國最大的進口國家日本鑑於石油來源日漸困難，各種人纖及合纖原料紛紛減產，對於以前與國外客戶的訂約，不但減量供應，而且提高價格。

另外，我們塑膠工業發展迅速，尤以PVC及PEI工業為甚，以致國內所需的氯乙烯、乙烯的原料，以至PVC及PEI成品不得不仰賴國外供應絕大部分，現在因國際供應短缺，價格高漲，進口不易，導致國內原料工廠及加工廠皆被迫大幅減產，國內塑膠市場因而發生「黑市交易」情形<sup>⑤</sup>。

## (三)其他方面：

①航運面臨困境：日本、新加坡及歐洲已發生船隻缺油無法開航的困難，對外貿易擴張不易。過去我們的出口是按FOB賣的，即船運不負責，但是以後可能對方要求按CIF報價，即要我們出口商負責船運，否則不買；同時向國外採購的大宗物資，雖然我方要求對方以CIF報價，請對方出口商供應船隻，但船公司將會向我方要求提供回程用油，如不允應，將演變成出口貨不能運出，進口貨也不能源源供應。

②人力缺乏：過去我們的工業產品能在國外不斷的擴張市場，主要由於工資的低廉，但近來部份勞力已有不足現象，工資不斷上漲，今年漲幅達二五%，紡織及電子業漲幅最大。

## 肆 六十二年我國對外貿易應採取的政策

(一)擴大進口與波動輸出相配合：對於仰賴進口之原料、生產器材及民生日用品普遍降低稅率或免稅，因為這兩類產品有關我國經濟成長及人民生活之所需。其次，對國內已有之產品，若供應不足者，亦酌予降低稅率，擴

大進口。

(二)放寬輸入管制：目前外匯存底尚多，輸入管制應予以放寬，例如開放進口物資地區，減少進口申請手續，縮短審核時間。

(三)改進出口結構：由目前的勞力密集型之工業產品發展成更迂迴高級化的商品。積極發展石油化學工業與重工業。例如造船、電機、鋼鐵、人造纖維等可謂是一個國家的關鍵工業，由此一方面的發展可以帶動國內其他的相關工業，也只有靠這種工業骨幹的發展，才能够確保將來在國際貿易上與其他開發中國家一較長短。

(四)與各國簽訂長期契約制度，以確保物資來源，穩定經貿關係（例如：美國、澳洲、南非、泰國、越南均已與我國訂有合約，南美方面之巴西也正在洽談中）<sup>②0</sup>。

(五)採取各種行動增加主要貿易國家，並減少中美貿易順差及中日貿易逆差：美國商務部助理員樊蓋索在今年十二月十二日指出，一月至十月，我國對美國的出超額，已累積達美金六億三千二百萬元。美國殷望我減少對其出超。據國務院統計去年我國對美國的貿易出超額是美金五億五千九百六十萬元，而今年竟然擴大，比去年增加了一二%；日、韓兩國減少對美國出超種種措施，收效甚大，唯獨中華民國今年反而增加<sup>②1</sup>。

我國許多產品海外市場的開拓及中小企業某些機器及原料的進口，須藉助於日商，因此要在短期之內完全用自己的力量擺脫日方的協助，恐怕不十分容易。無論如何，應設法擴大外銷市場，尤其是應加強對西歐各國貿易的拓展，以及促進無邦交國家的貿易關係。

(六)使用油、電、基本原料較多的產品，應優先以保留國內需要，減少出口為原則——如鋁業、輪胎、紙漿、化學纖維、塑膠、鋼筋等製品。

(七)在有限的肥料供應及不妨礙明年農業生產的前提下，直、間接影響的部份產業應自行限制擴充。如使用尿素較多的味精工業和三夾板工業，均不應再加以擴充。

(八)爭取國外投資、貸款以及經濟技術合作以促進我必需進口之重要物資與工業原料，來配合我們高級或精密工業的發展。

(九)關稅及貿易總協定會員國於十二月二十一日在日內瓦達成的國際紡織品貿易新協定，將於明年元月一日起取消紡織品的設限，對我國蓬勃的紡

織品輸出是一大喜訊，今後更應提高品質，掌握既有的市場並擴充新市場。

(十)迅速對運輸與倉庫問題加以解決，才能與進出口貿易取得週全的配合。

註① South China Morning Post, Nov. 11, 1973.

註② The Japan Times, Nov. 30, 1973.

註③ The Japan Times, Dec. 21, 1973.

註④ International Herald Tribune, Nov. 17-18, 1973.

註⑤ "U. S. News and World Report", Nov. 12, 1973 所刊

"More and More Signs that Business Is Slowing" 一文。

註⑥ The Japan Times, Dec. 1, 1973.

註⑦ The Economist, Nov. 17-23, 1973, p. 127, 所刊 "Feeling the

Chill as Well." 一文。

註⑧ Newsweek, Nov. 26, 1973, p. 39, 所刊 "Japan Holds Fight" 一文。

註⑨ The Economist, Nov. 17-23, 1973, p. 127, 所刊 "Japan Awaits

Its Worst Freeze Ever" 一文。

註⑩ 華僑日報，一九七三年十二月一日。

註⑪ South China Morning Post, Dec. 15, 1973.

註⑫ South China Morning Post, Nov. 22, 1973.

註⑬ South China Morning Post, Nov. 24, 1973.

註⑭ The Times, Dec. 3, 1973, p. 21.

註⑮ The Japan Times, Dec. 15, 1973.

註⑯、⑰、⑱ 國際貿易月刊，第四十八頁，一九七三年十月五日出生。

註⑲ 經濟日報，一九七三年十二月二十一日。

註⑳ 聯合報，一九七三年十二月十八日。

註㉑ 經濟日報，一九七三年十一月三十日。

註㉒ 經濟日報，一九七三年十二月十八日。

註㉓ 經濟日報，一九七三年十二月四日。

註㉔ 經濟日報，一九七三年十二月十三日。

註㉕ 經濟日報，一九七三年十一月二十七日。

註㉖ 經濟日報，一九七三年十一月二十五日。

註㉗ 經濟日報，一九七三年十一月二十六日。